



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນາຖາວອນ

ເລກທີ 38 ສປປ

ລັດຖະດຳລັດ ຂອງປະຫານປະເທດ

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ
ກ່ຽວກັບການປະກາດໃຊ້ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍສັນຊາດລາວ
ສະບັບປັບປຸງ .

~~~~~

- ອີງຕາມລັດຖະທຳມະນຸນ ແຫ່ງສາທາລະນະລັດປະຊາທິປະໄຕປະຊາຊົນລາວ, ຂມວດທີ VI, ມາດຕາ 67, ຂໍ້ 1 ກ່ຽວກັບການປະກາດໃຊ້ລັດຖະທຳມະນຸນ ແລະ ກົດໝາຍ ທີ່ສະພາແຫ່ງຊາດໄດ້ຕິກລົງຮັບຮອງເອົາແລ້ວ;

- ອີງຕາມມະຕິຕິກລົງຂອງສະພາແຫ່ງຊາດ ແຫ່ງສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ສະບັບເລກທີ 05 / ສພຊ, ລົງວັນທີ 17 ພຶດສະພາ 2004 ກ່ຽວກັບການຮັບຮອງເອົາກົດໝາຍວ່າດ້ວຍ ສັນຊາດລາວ ສະບັບປັບປຸງ;

- ອີງຕາມໜັງສືສະເໜີຂອງຄະນະປະຈຳສະພາແຫ່ງຊາດ ສະບັບເລກທີ 17/ຄປຈ ລົງວັນທີ 25 ພຶດສະພາ 2004.

### ປະຫານປະເທດ

ສາທາລະນະລັດປະຊາທິປະໄຕປະຊາຊົນລາວ ອອກລັດຖະດຳລັດ :

ມາດຕາ 1 : ປະກາດໃຊ້ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍ ສັນຊາດລາວ ສະບັບປັບປຸງ.

ມາດຕາ 2 : ລັດຖະດຳລັດສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດນັບແຕ່ວັນລົງລາຍເຊັນເປັນຕົ້ນໄປ.

ວັງຈັນ, ວັນທີ 15 ມິຖຸນາ 2004.

ປະຫານປະເທດ ແຫ່ງ ສປປລາວ



ຄໍາໄຕ ສີພັນດອນ.



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ  
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ສະພາແຫ່ງຊາດ

ເລກທີ 05 /ສພຂ

ມະຕິຕົກລົງ

29)

ສະພາແຫ່ງຊາດ ແຫ່ງ  
ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ

ກ່ຽວກັບການຕົກລົງຮັບຮອງເອົາກິດໝາຍວ່າດ້ວຍສັນຊາດລາວ ສະບັບປັບປຸງ

ອີງຕາມມາດຕາ 53 ຂຶ້ 2 ຂອງລັດຖະທຳມະນູນ ແລະມາດຕາ 3 ຂຶ້ 2 ຂອງກິດໝາຍວ່າ  
ດ້ວຍ ສະພາແຫ່ງຊາດ ແຫ່ງສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ກ່ຽວກັບສິດ ແລະ  
ໝາໜ້າທີ່ຂອງສະພາແຫ່ງຊາດ.

ພາຍຫລັງທີ່ກອງປະຊຸມສະໃໝ່ສາມັນເຫື່ອທີ 5 ຂອງສະພາແຫ່ງຊາດຊຸດທີ V ໄດ້ຄືນຄວ້າ  
ພິຈາລະນາຍ່າງກວ້າງຂວາງ ແລະເລີກເຊິ່ງ ກ່ຽວກັບເນື້ອໃນຂອງກິດໝາຍວ່າດ້ວຍ ສັນຊາດລາວ  
ສະບັບປັບປຸງ ໃນວາລະປະຊຸມຕອນເຊົ້າຂອງວັນທີ 17 ພຶດສະພາ 2004;

ກອງປະຊຸມໄດ້ຕົກລົງ:

ມາດຕາ 1. ຮັບຮອງເອົາກິດໝາຍວ່າດ້ວຍ ສັນຊາດລາວ ສະບັບປັບປຸງ ດ້ວຍຄະແນນສູງເຫັນ  
ດີເປັນສ່ວນຫລາຍ.

ມາດຕາ 2. ມະຕິຕົກລົງສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດນັບແຕ່ວັນລົງລາຍເຊັນເປັນຕົ້ນໄປ.

ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 17 ພຶດສະພາ 2004



ລະໝານ ວິຍະເນດ



ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ  
ສັນຕິພາບ ເອກະລາດ ປະຊາທິປະໄຕ ເອກະພາບ ວັດທະນະຖາວອນ

ສະພາແຫ່ງຊາດ

ເລກທີ 05 /ສພຊ

ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ, ວັນທີ 17 ພຶດສະພາ 2004

ກົດໝາຍ  
ວ່າດ້ວຍສັນຊາດລາວ

ໝວດທີ 1  
ບົດບັນຍັດທີ່ວໄປ

ມາດຕາ 1 ຈຸດປະສົງ

ກົດໝາຍວ່າດ້ວຍສັນຊາດລາວ ກຳນົດທັງກຳການ, ລະບູງບການ ກ່ຽວກັບການໄດ້, ການເສຍສັນຊາດລາວ ເພື່ອຮັດໃຫ້ການຄຸ້ມຄອງ ແລະການກວດກາພິນລະເມືອງ ມີປະສິດທິພາບ, ເຊົ້າສູ່ລະບູງກົດໝາຍ, ຍົກສູງກົງດສັກສີ ແລະຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງພິນລະເມືອງ ລາວຕໍ່ປະເທດຊາດ, ສຶກສາອົບຮົມ, ຂະຫຍາຍມູນເຊື້ອຄວາມສາມັກຄື, ນັ້ງໃຈຮັກຊາດຂອງພິນລະເມືອງລາວ, ວັດທະນະທຳອັນດີງາມຂອງຊາດ, ເພີ່ມທະວີສາຍກ່ຽວພັນສະໜິດແໜ້ນ ລະຫ່ວງລັດ ສປປ ລາວ ກັບພິນລະເມືອງລາວ.

ມາດຕາ 2 ສັນຊາດລາວ

ສັນຊາດລາວ ແມ່ນສາຍກ່ຽວພັນສະໜິດແໜ້ນ ຫາງດ້ານການເມືອງ ແລະກົດໝາຍ ລະຫວ່າງບຸກຄົນ ກັບລັດ ສປປ ລາວ ຊຶ່ງສະແດງອອກເຖິງ ສິດ ແລະພັນທະຂອງພິນລະເມືອງ ລາວ ຕໍ່ລັດ ສປປ ລາວ, ສິດ ແລະຄວາມຮັບຜິດຊອບຂອງລັດ ສປປ ລາວ ຕໍ່ພິນລະເມືອງລາວ.

ຜູ້ທີ່ມີສັນຊາດລາວ ຖືວ່າແມ່ນພິນລະເມືອງລາວ.

ມາດຕາ 3 ການໃຫ້ມີສັນຊາດດູງວ

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ບໍ່ອະນຸຍາດໃຫ້ພິນລະເມືອງລາວ ມີ ຂລາຍສັນຊາດຄວບກັນ.

#### ມາດຕາ 4 ການຮັກສາສັນຊາດລາວ

ການແຕ່ງດອງ, ການຢ່າຮ້າງຂອງພິນລະເມືອງລາວ ກັບບຸກຄົນທີ່ມີສັນຊາດອື່ນ ຫລື ກັບບຸກຄົນທີ່ບໍ່ມີສັນຊາດນັ້ນ ຈະບໍ່ພາໃຫ້ມີການປ່ຽນແປງສັນຊາດລາວ.

ການໄດ້ ຫລືການເສຍສັນຊາດລາວຂອງຜົວ ຫລືເມຍ ຈະບໍ່ພາໃຫ້ສັນຊາດຂອງອີກ ຝ່າຍໜຶ່ງ ມີການປ່ຽນແປງ.

#### ມາດຕາ 5 ການປົກປ້ອງພິນລະເມືອງ ລາວ ທີ່ຢູ່ຕ່າງປະເທດ

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ຄຸ້ມຄອງ, ປົກປ້ອງສິດ ແລະ ຜົນ ປະໂຫຍດອັນຊອບທຳຂອງພິນລະເມືອງລາວ ທີ່ອາໄສຢູ່ຕ່າງປະເທດ.

#### ມາດຕາ 6 ການຫ້າມມອບໂອນພິນລະເມືອງລາວ

ສາທາລະນະລັດ ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ຈະບໍ່ມອບໂອນພິນລະເມືອງລາວ ໃຫ້ແກ່ລັດຕ່າງປະເທດ.

#### ມາດຕາ 7 ຄົນຕ່າງປະເທດ, ຄົນຕ່າງດ້າວ ແລະ ຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ

ຄົນຕ່າງປະເທດ ແມ່ນຄົນທີ່ມີສັນຊາດອື່ນ ຊຶ່ງເຂົ້າມາ ສປປ ລາວ ຊົ່ວຄາວ ຫລືຍາວ ນານ ເພື່ອປະຕິບັດໜ້າທີ່ໄດ້ໜຶ່ງ, ເນື່ອໝົດກຳນົດແລ້ວກໍກັບຄົນ. ບຸກຄົນເຫຼົ່ານີ້ ຢູ່ພາຍໃຕ້ການ ຄຸ້ມຄອງຂອງກະຊວງການຕ່າງປະເທດ ແລະພາກສ່ວນອື່ນໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ.

ຄົນຕ່າງດ້າວ ແມ່ນຄົນທີ່ມີສັນຊາດອື່ນ ແຕ່ເຂົ້າມາຕັ້ງຖິ່ນທານ, ອາໄສຢູ່ໃນ ສປປ ລາວ ຍາວນານ, ຖືບັດຕ່າງດ້າວ ແລະລັດຖະບານຂອງຄົນຕ່າງດ້າວນັ້ນ ກໍຍັງຮັບຮູ້ຢ່າງເປັນທາງ ການຢູ່.

ຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ແມ່ນບຸກຄົນທີ່ອາໄສຢູ່ໃນດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ຊຶ່ງບໍ່ແມ່ນພິນລະ ເມືອງລາວ ແລະບໍ່ສາມາດຍັງຍືນວ່າ ຕົນມີສັນຊາດໄດ້.

ຄົນຕ່າງດ້າວ ແລະຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ຢູ່ພາຍໃຕ້ການຄຸ້ມຄອງຂອງກະຊວງປ້ອງກັນຄວາມ ສະຫງົບ ແລະພາກສ່ວນອື່ນໆທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ.

ພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດຕາມກົດໝາຍສະບັບນີ້ ປະກອບດ້ວຍ ຄົນຕ່າງປະເທດ ແລະ ຄົນຕ່າງດ້າວ.

#### ມາດຕາ 8 ສິດໃນການຂໍເອົາສັນຊາດອື່ນ

ພິນລະເມືອງລາວ ມີສິດຂໍເອົາສັນຊາດອື່ນ ແຕ່ຕ້ອງໄດ້ປະສັນຊາດລາວເສຍກ່ອນ; ການປະສັນຊາດລາວ ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 18 ຂອງກົດໝາຍສະບັບນີ້.

#### ໝວດທີ 2

#### ການໄດ້ສັນຊາດລາວ

#### ມາດຕາ 9 ພື້ນຖານການໄດ້ສັນຊາດລາວ

ສັນຊາດລາວ ຈະໄດ້ມາຈາກ:

1. ການເກີດ;
2. ການຮັບເຂົ້າສັນຊາດລາວ;
3. ການໄດ້ສັນຊາດລາວຄືນ;
4. ພື້ນຖານອື່ນໆ ທີ່ໄດ້ກຳນົດໄວ້ໃນມາດຕາ 11 ຫາມາດຕາ 14 ຂອງກົດໝາຍສະບັບນີ້.

#### ມາດຕາ 10 ສັນຊາດຂອງເດັກ ຂຶ້ງພໍ່ ແລະ ແມ່ ເປັນພິນລະເມືອງລາວ

ເດັກ ຂຶ້ງໃນເວລາເກີດນັ້ນ ພໍ່ ແລະ ແມ່ ເປັນພິນລະເມືອງລາວ ກໍຖືວ່າເປັນພິນລະເມືອງລາວ ໂດຍບໍ່ຂັ້ນກັບວ່າເດັກນັ້ນເກີດຢູ່ໃນ ຫລືນອກດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ.

#### ມາດຕາ 11 ສັນຊາດຂອງເດັກ ຂຶ້ງພໍ່ ຫລື ແມ່ ເປັນພິນລະເມືອງລາວ

ໃນເມື່ອ ພໍ່ ຫລື ແມ່ຂອງເດັກ ເປັນພິນລະເມືອງລາວ ໃນເວລາເດັກເກີດ ຈະຖືວ່າ ເດັກຜູ້ນັ້ນ ເປັນພິນລະເມືອງລາວ ຖ້າຫາກວ່າ :

1. ເດັກຜູ້ນັ້ນ ໄດ້ເກີດຢູ່ໃນດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ;
2. ເດັກຜູ້ນັ້ນ ໄດ້ເກີດຢູ່ນອກດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ໃນເວລານັ້ນ ພໍ່ແມ່ ທັງສອງ ຫລືພໍ່ແມ່ຜູ້ໃດຜູ້ໜຶ່ງ ມີທີ່ຢູ່ຖາວອນໃນດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ.

ໃນກໍລະນີທີ່ເດັກຜູ້ນັ້ນ ໄດ້ເກີດຢູ່ນອກດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ແລະ ພໍ່ແມ່ທັງສອງ ມີທີ່ຢູ່ຖາວອນ ຢູ່ນອກດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ສັນຊາດຂອງເດັກ ໃຫ້ຖືເອົາຕາມຄຳເຫັນດີຂອງ ພໍ່ແມ່.

ໃນກໍລະນີ ທີ່ພໍ່ ຫລື ແມ່ ຂອງເດັກເປັນພິນລະເມືອງລາວ ແລະ ອີກຜູ້ໜຶ່ງເປັນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ເດັກທີ່ເກີດມານັ້ນ ຖືວ່າເປັນພິນລະເມືອງລາວ ໂດຍບໍ່ຂັ້ນກັບບ່ອນເກີດ.

#### ມາດຕາ 12 ສັນຊາດຂອງເດັກ ຂຶ້ງພໍ່ ແລະ ແມ່ ເປັນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ

ເດັກທີ່ໄດ້ເກີດຢູ່ໃນດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ຂຶ້ງພໍ່ ແລະ ແມ່ ເປັນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ, ມີທີ່ຢູ່ຖາວອນໃນ ສປປ ລາວ, ໄດ້ເຊື່ອມເຂົ້າສັງຄົມ ແລະ ວັດທະນະທໍາລາວແລ້ວ ກໍຈະໄດ້ສັນຊາດລາວ ຕາມການຮ້ອງຂໍຂອງພໍ່ແມ່.

#### ມາດຕາ 13 ສັນຊາດຂອງເດັກທີ່ບໍ່ຮູ້ວ່າຜູ້ໃດເປັນພໍ່ ແລະ ແມ່

ເດັກທີ່ໄດ້ພົບເຫັນຢູ່ໃນດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ແລະ ບໍ່ຮູ້ວ່າ ຜູ້ໃດເປັນພໍ່ ແລະ ແມ່ ນັ້ນ ກໍຈະຖືວ່າເປັນພິນລະເມືອງລາວ.

ຖ້າວ່າເດັກທີ່ພົບເຫັນນັ້ນ ຍັງບໍ່ຫັນເຖິງອາຍຸສິບແປດປີ ຫາກມີຫລັກຖານວ່າ ພໍ່ ແລະ ແມ່ຂອງເດັກເປັນພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ກໍຈະຖືວ່າ ເດັກຜູ້ນັ້ນເປັນພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ນັບແຕ່ມີເກີດເປັນຕົ້ນໄປ.

#### ມາດຕາ 14 ເງື່ອນໄຂການໄດ້ສັນຊາດລາວຂອງພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ຫລື ຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ

ພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ຫລື ຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ອາດຈະໄດ້ສັນຊາດລາວ ຕາມຄຳຮ້ອງຂໍຂອງຜູ້ກ່ຽວ ຖ້າຫາກວ່າມີເງື່ອນໄຂຄົບຫຸວນດັ່ງນີ້:

1. ມີອາຍຸ ແຕ່ສືບແປດບີຂຶ້ນໄປ ໃນເວລາເຮັດຄໍາຮ້ອງຂໍເອົາສັນຊາດລາວ;
2. ເຄົາລົບລັດຖະທຳມະນູນ ແລະກິດໝາຍຂອງ ສປປ ລາວ;
3. ຮູ້ເວົ້າ, ອ່ານ ແລະຂຽນພາສາລາວໄດ້ໃນລະດັບອັນແນ່ນອນ;
4. ມີຫລັກຖານວ່າຕົນໄດ້ເຊື່ອມເຂົ້າສັງຄົມ ແລະວັດທະນະທຳລາວ, ຮູ້ ແລະເຄົາ ລົບຮົດຄອງປະເພນີອັນດີງາມຂອງລາວ;
5. ມີສຸຂະພາບດີ, ບໍ່ເປັນພະຍາດຕິດແປດທີ່ຮ້າຍແຮງ, ບໍ່ຕິດຢາເສບຕິດ;
6. ບໍ່ໄດ້ຖືກສານຕັດສິນລົງໂທດຕັດອິດສະລະພາບ;
7. ໄດ້ປະກອບສ່ວນໃນການປັກປັກຮັກສາ ແລະພັດທະນາປະເທດຊາດ;
8. ບໍ່ໄດ້ສ້າງຄວາມເສຍຫາຍໃຫ້ແກ່ຜົນປະໂຫຍດຂອງຊາດ;
9. ໄດ້ປະສັນຊາດເດີມຂອງຕົນ (ຍົກເວັ້ນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ);
- 10.ໄດ້ຢູ່ ສປປ ລາວ ຢ່າງຕໍ່ເນື່ອງ ແຕ່ສືບບີຂຶ້ນໄປ ກ່ອນເວລາເຮັດຄໍາຮ້ອງຂໍເອົາ ສັນຊາດລາວ; ສໍາລັບຜູ້ມີຄວາມຮູ້ດ້ານວິຊາສະເພາະຂັ້ນຊູ່ວຊານ ກໍານົດເວລາ ດັ່ງກ່າວນີ້ ອາດຈະສັນກວ່າ;
11. ມີວິຊາສະເພາະ, ວິຊາຊີບ ໄດ້ໜຶ່ງທີ່ແນ່ນອນ, ມີຖານະດ້ານເສດຖະກິດທີ່ໜັນ ຄົງ.

#### ມາດຕາ 15 ການຮັບຜູ້ທີ່ມີເຊື້ອຊາດລາວເຂົ້າສັນຊາດລາວ

ຜູ້ທີ່ມີເຊື້ອຊາດລາວ ອາດຈະໄດ້ສັນຊາດລາວ ຕາມຄໍາຮ້ອງຂໍຂອງຜູ້ກ່ຽວຕາມເງື່ອນໄຂ ທີ່ໄດ້ກໍານົດໄວ້ໃນມາດຕາ 14 ຂອງກິດໝາຍສະບັບນີ້ ຍົກເວັ້ນ ຂໍ 9.

ກໍານົດເວລາຢູ່ ສປປ ລາວນີ້ ແມ່ນຫ້າບີຂຶ້ນໄປ ສໍາລັບຜູ້ທີ່ໄດ້ສັນຊາດອື່ນແລ້ວ ແລະ ສາມບີຂຶ້ນໄປ ສໍາລັບຜູ້ທີ່ບໍ່ໄດ້ສັນຊາດອື່ນ.

#### ມາດຕາ 16 ການຍື່ນຄໍາຮ້ອງ ກ່ຽວກັບສັນຊາດລາວ

ຄໍາຮ້ອງຂໍເອົາ, ຄໍາຮ້ອງຂໍປະ ແລະຄໍາຮ້ອງຂໍເອົາສັນຊາດລາວຄືນຂອງຜູ້ຢູ່ພາຍໃນ ສປປລາວ ຕ້ອງຍື່ນຕໍ່ກະຊວງຢູ່ຕິທຳ ໂດຍຜ່ານຂັ້ນຕອນດັ່ງນີ້:

1. ອົງການປົກຄອງບ້ານ;
2. ອົງການປົກຄອງເມືອງ, ເບດສະບານ;
3. ອົງການປົກຄອງແຂວງ, ນະຄອນ;
4. ຄະນະສະມາຊີກສະພາແຫ່ງຊາດ ປະຈຳເຊີຍເລືອກຕັ້ງ ເພື່ອກວດກາ;
5. ກະຊວງບ້ອງກັນຄວາມສະຫຼົບ.

ການຮ້ອງຂໍ ກ່ຽວກັບສັນຊາດລາວຢູ່ກະຊວງຢູ່ຕິທຳ ແລະອົງການອື່ນໆ ທີ່ໄດ້ກ່າວມາ ຂ້າງເທິງນີ້ ຜູ້ຮ້ອງຂໍຕ້ອງມາຍື່ນສໍານວນຄໍາຮ້ອງດ້ວຍຕົນເອງ ເພື່ອທິດສອບ ຄວາມເປັນຈິງໃຫ້ ຖືກຕ້ອງກັບເອກະສານເຊັ່ນ: ຊົວະປະວັດ, ການເວົ້າ, ການອ່ານ, ການຂຽນພາສາລາວ, ການເຊື່ອມເຂົ້າສັງຄົມ ແລະວັດທະນະທຳລາວ ແລະອື່ນໆ ຕາມເງື່ອນໄຂທີ່ໄດ້ກໍານົດໄວ້ໃນມາດຕາ 14 ຂອງກິດໝາຍສະບັບນີ້.

ສຳລັບຄົນລາວທີ່ອາໄສຢູ່ຕ່າງປະເທດ ຕ້ອງຍືນຄຳຮ້ອງຂໍປະສົມຊາດລາວ ຕໍ່ກະຊວງ  
ຢູ່ຕິທິກ ໂດຍຜ່ານຂັ້ນຕອນດັ່ງນີ້:

1. ສະຖານທຸດ ຫລືກົງສູນ ສປປລາວ ປະຈຳປະເທດນັ້ນ;
2. ກະຊວງການຕ່າງປະເທດ;
3. ກະຊວງປ້ອງກັນຄວາມສະຫງົບ.

ໃນກໍລະນີທີ່ບໍ່ມີສະຖານທຸດ ຫລືກົງສູນ ສປປ ລາວ ຢູ່ປະເທດນັ້ນ ໃຫ້ຍືນຄຳຮ້ອງ  
ຜ່ານກະຊວງການຕ່າງປະເທດຂອງ ສປປລາວ.

ພາຍຫລັງໄດ້ຮັບສໍານວນຄຳຮ້ອງແລ້ວ ກະຊວງຢູ່ຕິທິກ ຕ້ອງກວດກາເບິ່ງສໍານວນ  
ຄຳຮ້ອງດັ່ງກ່າວ, ຖ້າຫາກເຫັນວ່າມີບັນຫາໄດ້ໜຶ່ງຍັງບໍ່ຈະແຈ້ງ ກໍມີສິດສອບຖາມຄືນ ໂດຍສົມ  
ທີບກັບພາກສ່ວນທີ່ກ່ຽວຂ້ອງ. ເມື່ອເຫັນວ່າຖືກຕ້ອງແລ້ວ ຈຶ່ງສະເໜີຕໍ່ລັດຖະບານ ເພື່ອນຈະສະ  
ເໜີຕໍ່ຄະນະປະຈຳສະພາແຫ່ງຊາດ ພິຈາລະນາຕົກລົງ.

### ໝວດທີ 3

#### ການເສຍສັນຊາດລາວ ແລະການໄດ້ສັນຊາດລາວຄືນ

##### ມາດຕາ 17 ສາເໜີດທີ່ພາໃຫ້ ເສຍສັນຊາດລາວ

ສັນຊາດລາວຈະເສຍໄປໃນກໍລະນີ:

1. ປະສົມຊາດລາວ;
2. ທົກຖອນສັນຊາດລາວຄືນ;
3. ໄປຢູ່ຕ່າງປະເທດ.

ການເສຍສັນຊາດຈະບໍ່ພາໃຫ້ສັນຊາດຂອງຜົວ ຫລືເມຍ ແລະລູກ ມີການປິ່ງແປງ.

##### ມາດຕາ 18 ການປະສົມຊາດລາວ

ພົມລະເມືອງລາວອາດຈະປະສົມຊາດລາວໄດ້ ໂດຍໄດ້ຮັບອະນຸຍາດຈາກຄະນະ  
ປະຈຳສະພາແຫ່ງຊາດ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ.

ການປະສົມຊາດລາວ ຈະບໍ່ອະນຸຍາດ ໃນກໍລະນີດັ່ງນີ້:

1. ຜູ້ຂໍປະສົມຊາດ ຍັງບໍ່ທັນໄດ້ປະຕິບັດພັນທະພົມລະເມືອງລາວ ຂອງຕົນຢ່າງ  
ຄືບຖ້ວນຕໍ່ອົງການຈັດຕັ້ງຂອງລັດ ຫລືສັງຄົມເຊັ່ນ: ການເສຍພາສີອາກອນ  
ຫລືພັນທະອື່ນງ;
2. ຜູ້ຂໍປະສົມຊາດ ເປັນຜູ້ຖືກຫາ, ຈຳເລີຍ ຫລືຖືກສານຕັດສິນລົງໂທດ ຂຶ່ງຈະ  
ໄດ້ປະຕິບັດຄຳຕັດສິນນັ້ນ;
3. ຖ້າວ່າການປະສົມຊາດລາວ ຫາກຂັດກັບຜົນປະໂຫຍດ ຫລືຄວາມປອດໄພ  
ຂອງ ສປປ ລາວ.

## ມາດຕາ 19 ການຖອນສັນຊາດລາວຄືນ

ບຸກຄົນທີ່ໄດ້ສັນຊາດລາວໄປແລ້ວ ອາດຈະຖືກຖອນຄືນພາຍໃນກຳນົດຫ້າປີ ນັບແຕ່ວັນໄດ້ຮັບສັນຊາດລາວເປັນຕົ້ນໄປ ຕາມການສະເໜີຂອງລັດຖະບານ ຖ້າເຫັນວ່າມີການກະທຳດັ່ງນີ້:

1. ໄດ້ສັນຊາດລາວມາໂດຍບໍ່ມີພື້ນຖານຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍ;
2. ປະພິດຕົນບໍ່ສົມກູງດັກສັກສີຂອງພົນລະເມືອງລາວ ເຊັ່ນ: ໄດ້ທຳລະຍົດຕໍ່ຊາດ, ໄດ້ກໍ່ຄວາມເສຍຫາຍຕໍ່ປະເທດຊາດ.

ການຖອນສັນຊາດລາວຄືນຈະບໍ່ພາໃຫ້ສັນຊາດຂອງຜົວ ຫຼືເມຍ ແລະລູກຂອງຜູ້ກ່ຽວມີການປັ້ງແປງ.

## ມາດຕາ 20 ການໄປຢູ່ຕ່າງປະເທດ

ບຸກຄົນໄດ້ ທີ່ໄປຢູ່ຕ່າງປະເທດເກີນເຈັດປີ ໂດຍບໍ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ຫລືໄປຢູ່ຕ່າງປະເທດ ໂດຍໄດ້ຮັບອະນຸຍາດ ແຕ່ຫາກເກີນກຳນົດ ແລະບໍ່ໄດ້ຢູ່ໃນການຄຸ້ມຄອງ ຂອງສະຖານຫຼຸດ ຫລືວິງສູນລາວປະຈຳປະເທດນັ້ນ ແລະຂາດສາຍພິວພັນທາງດ້ານກົດໝາຍກັບລັດ ສປປ ລາວ ເກີນສືບປີ ກໍຈະເສຍສັນຊາດລາວ.

## ມາດຕາ 21 ການໃຫ້ສັນຊາດລາວຄືນ

ບຸກຄົນທີ່ໄດ້ເສຍສັນຊາດລາວໄປແລ້ວ ອາດຈະໄດ້ສັນຊາດລາວຄືນໃໝ່ ຕາມຄຳຮ້ອງຂໍຂອງຜູ້ກ່ຽວ ແລະຕາມການຕົກລົງຂອງຄະນະປະຈຳສະພາແຫ່ງຊາດ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ.

ຜູ້ຮ້ອງຂໍເອົາສັນຊາດລາວຄືນໃໝ່ ຕ້ອງນຳເອົາຫຼັກຖານມາຍັງຢືນວ່າ ຕົນເຄີຍມີສັນຊາດລາວມາກ່ອນ.

ບຸກຄົນທີ່ຖືກຖອນສັນຊາດລາວຄືນແລ້ວ ຈະບໍ່ໄດ້ຮັບສັນຊາດລາວຄືນອີກ.

## ໝວດທີ 4

### ສັນຊາດຂອງເດັກ ໃນເນື່ອມີການປັ້ງແປງສັນຊາດຂອງພໍ່ແມ່

## ມາດຕາ 22 ສັນຊາດຂອງເດັກ

ໃນເນື່ອມີການປັ້ງແປງສັນຊາດຂອງພໍ່ແມ່ທັງສອງຄື: ໄດ້ສັນຊາດລາວ, ປະສັນຊາດລາວ ຫລືໄດ້ສັນຊາດລາວຄືນນັ້ນ ສັນຊາດຂອງເດັກທີ່ບໍ່ເຖິງກະສົງອາຍຸສືບແປດປີ ກໍຈະປັ້ງແປງໄປນຳສັນຊາດຂອງພໍ່ແມ່ ເວັ້ນເສຍແຕ່ເດັກທີ່ໄດ້ສ້າງຄອບຄົວ ໂດຍຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍແລ້ວ.

## ມາດຕາ 23 ສັນຊາດຂອງເດັກ ຂຶ່ງພໍ່ ຫລື ແມ່ໄດ້ສັນຊາດລາວ

ຖ້າວ່າ ພໍ່ ຫລືແມ່ ຫາກໄດ້ສັນຊາດລາວແລ້ວ ແຕ່ອີກຜູ້ໜຶ່ງຍັງຖືສັນຊາດອື່ນຢູ່ ເດັກອາດຈະໄດ້ສັນຊາດລາວ ຕາມຄຳຮ້ອງຂໍຂອງພໍ່ ຫລືແມ່ ຜູ້ທີ່ໄດ້ສັນຊາດລາວນັ້ນ. ໃນກໍລະນີທີ່ມີການ

ປັງນແປງສັນຊາດຂອງພໍ່ ຫລືແມ່ນັ້ນ ເດັກທີ່ເປັນພິນລະເມືອງລາວ ຂຶ່ງມືອາຍຸສືບຫ້າບີຂຶ້ນໄປແຕ່ບໍ່ເຖິງສືບແປດປີ ທີ່ໄດ້ສ້າງຄອບຄົວໂດຍຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍແລ້ວ ຈະເລືອກເອົາສັນຊາດຂອງຕົນ ຕາມສັນຊາດຂອງພໍ່ ຫລືແມ່ກໍໄດ້.

ຖ້າວ່າ ພໍ່ ຫລືແມ່ ຫາກໄດ້ສັນຊາດລາວແລ້ວ ແຕ່ອີກຜູ້ໜຶ່ງເປັນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ເດັກທີ່ ອາໄສຢູ່ໃນດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ກໍຈະຖືວ່າເປັນພິນລະເມືອງລາວ.

ຖ້າວ່າພໍ່ ຫລືແມ່ ຫາກໄດ້ສັນຊາດລາວແລ້ວ ແຕ່ອີກຜູ້ໜຶ່ງເປັນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ເດັກທີ່ ອາໄສຢູ່ອກດິນແດນຂອງ ສປປ ລາວ ອາດຈະໄດ້ສັນຊາດລາວ ຕາມຄຳຮ້ອງຂໍຂອງພໍ່ ຫລືແມ່ຜູ້ທີ່ໄດ້ສັນຊາດລາວ.

#### ມາດຕາ 24 ສັນຊາດຂອງເດັກຂຶ້ງ ພໍ່ ຫລືແມ່ ໄດ້ປະສັນຊາດລາວ

ຖ້າວ່າ ພໍ່ ຫລືແມ່ ຫາກໄດ້ປະສັນຊາດລາວ ແຕ່ອີກຜູ້ໜຶ່ງຍັງຮັກສາສັນຊາດລາວ ຢູ່ ເດັກຈະຕ້ອງຮັກສາສັນຊາດລາວໄວ້.

#### ມາດຕາ 25 ສັນຊາດຂອງເດັກ ທີ່ເອົາມາເປັນລູກລັງ

ເດັກທີ່ເປັນພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ຫລືເດັກທີ່ບໍ່ມີສັນຊາດ ຂຶ່ງພິນລະເມືອງລາວ ໄດ້ເອົາມາເປັນລູກລັງນັ້ນ ກໍຈະຖືວ່າເປັນພິນລະເມືອງລາວ.

ເດັກທີ່ເປັນພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ຫລືເດັກທີ່ບໍ່ມີສັນຊາດ ຂຶ່ງພໍ່ລັງ ຫລືແມ່ລັງ ຜູ້ໜຶ່ງເປັນພິນລະເມືອງລາວ ແລະອີກຜູ້ໜຶ່ງເປັນພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ຫລືຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ໄດ້ເອົາມາເປັນລູກລັງນັ້ນ ກໍຈະຖືວ່າເປັນພິນລະເມືອງລາວ ຕາມຄຳເຫັນດີຂອງພໍ່ລັງ ແລະແມ່ລັງ.

#### ມາດຕາ 26 ສັນຊາດຂອງເດັກ ຂຶ່ງເປັນພິນລະເມືອງລາວ ທີ່ເອົາໄປເປັນລູກລັງ

ເດັກທີ່ເປັນພິນລະເມືອງລາວ ໂດຍແມ່ນພໍ່ລັງ, ແມ່ລັງ ຂຶ່ງເປັນພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ຫລືຜູ້ໜຶ່ງເປັນພິນລະເມືອງລາວ ແລະອີກຜູ້ໜຶ່ງເປັນພິນລະເມືອງຕ່າງປະເທດ ໄດ້ເອົາໄປເປັນລູກລັງນັ້ນ ຈະຮັກສາສັນຊາດລາວໄວ້. ເດັກຜູ້ນັ້ນຈະປະສັນຊາດລາວ ຕາມຄຳຮ້ອງຂໍຂອງພໍ່ລັງ ແລະແມ່ລັງກໍໄດ້.

ເດັກທີ່ເປັນພິນລະເມືອງລາວ ໂດຍແມ່ນພໍ່ລັງ, ແມ່ລັງ ເປັນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ຫລືຜູ້ໜຶ່ງເປັນພິນລະເມືອງລາວ ແລະອີກຜູ້ໜຶ່ງເປັນຄົນບໍ່ມີສັນຊາດ ໄດ້ເອົາໄປເປັນລູກລັງນັ້ນ ກໍຈະຮັກສາສັນຊາດລາວໄວ້.

### ໝວດທີ 5

#### ການຕິກລົງ ກ່ຽວກັບສັນຊາດ ແລະການມອບສັນຊາດ

#### ມາດຕາ 27 ການຕິກລົງ ກ່ຽວກັບສັນຊາດ

ການໃຫ້ສັນຊາດ, ການຖອນສັນຊາດຄົນ, ການປະສັນຊາດ ແລະການໃຫ້ສັນຊາດລາວຄົນນັ້ນ ແມ່ນຄະນະປະຈຳສະພາແຫ່ງຊາດ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ເປັນຜູ້ຕິກລົງ.

ການໃຫ້ສັນຊາດລາວ ໃນແຕ່ລະປິນ້ນ ຕ້ອງມີການກຳນົດຈຳນວນທີ່ແມ່ນອນ.

#### ມາດຕາ 28 ການມອບສັນຊາດ

ການມອບສັນຊາດລາວ ແມ່ນຄະນະສະມາຊີກສະພາແຫ່ງຊາດປະຈຳເຂດເລືອກຕັ້ງ  
ເປັນຜູ້ຈັດພິທິມອບຢ່າງເປັນຫາງການ ໂດຍການເຂົ້າຮ່ວມຂອງຜູ້ຕາງໜ້າອີງການປົກຄອງຫ້ອງ  
ທຶນ, ອີງການແນວລາວສ້າງຊາດ ແລະ ອີງການຈັດຕັ້ງມະຫາຊຸມແຂວງ, ນະຄອນ.

#### ໝວດທີ 6

#### ບົດບັນຍັດສຸດຫ້າຍ

#### ມາດຕາ 29 ການຈັດຕັ້ງປະຕິບັດ

ມອບໃຫ້ຄະນະປະຈຳສະພາແຫ່ງຊາດ ແລະ ລັດຖະບານ ແຫ່ງ ສປປ ລາວ ເປັນຜູ້ຈັດຕັ້ງ  
ປະຕິບັດກົດໝາຍສະບັບນີ້.

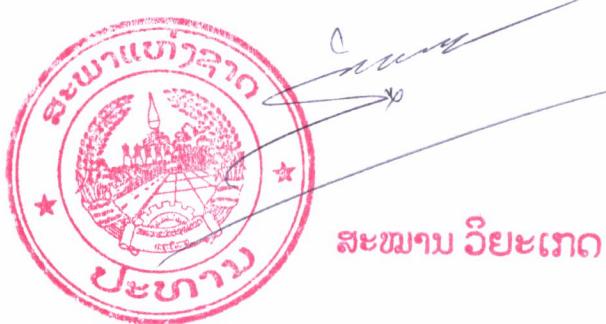
#### ມາດຕາ 30 ຜົນສັກສິດ

ກົດໝາຍສະບັບນີ້ ມີຜົນສັກສິດ ນັບແຕ່ວັນປະທານປະເທດ ແຫ່ງ ສາຫາລະນະລັດ  
ປະຊາທິປະໄຕ ປະຊາຊົນລາວ ອອກລັດຖະດຳລັດປະກາດໃຊ້ເປັນຕົ້ນໄປ.

ກົດໝາຍສະບັບນີ້ ປຸ່ງນແທນກົດໝາຍວ່າດ້ວຍສັນຊາດ ສະບັບເລກທີ 06/90/  
ສປສ, ລົງວັນທີ 29 ພະຈິກ 1990.

ຂໍ້ກຳນົດ, ບົດບັນຍັດໄດ້ ທີ່ຂັດກັບກົດໝາຍສະບັບນີ້ ລ້ວນແຕ່ຖືກຍົກເລີກ.

ປະທານສະພາແຫ່ງຊາດ



ສະໜາມ ວິຍະເກດ